

## DODATOK Č. 1

### K ZMLUVE O POSKYTNUTÍ NENÁVRATNÉHO FINANČNÉHO PRÍSPEVKU

**ČÍSLO ZMLUVY: OPKZP-PO1-SC111-2016-10/29**

(ďalej len „**Dodatok**“)

**NÁZOV PROJEKTU:**

**Modernizácia odpadového hospodárstva v obci Svodín**

**KÓD ITMS:  
310011B179**

uzavretý podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov, podľa § 25 zákona č. 292/2014 Z. z. o príspevku poskytovanom z európskych štrukturálnych a investičných fondov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení zákona č. 357/2015 Z. z. o finančnej kontrole a audite a o zmene a doplnení neskorších zákonov a podľa § 20 ods. 2 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o rozpočtových pravidlách“) medzi:

#### 1. ZMLUVNÉ STRANY

##### 1.1. Poskytovateľ:

názov : **Ministerstvo životného prostredia Slovenskej republiky**  
sídlo : **Nám. E. Štúra 1, 812 35 Bratislava**  
**Slovenská republika**  
IČO : **42 181 810**  
DIČ : **2023106679**  
konajúci : **Ing. László Sólymos, minister**

##### v zastúpení

názov : **Slovenská agentúra životného prostredia**  
sídlo : **Tajovského 28, 975 90 Banská Bystrica**  
**Slovenská republika**  
IČO : **00 626 031**  
DIČ : **2021125821**  
konajúci : **Ing. Martin Lakanda, generálny riaditeľ**

na základe splnomocnenia obsiahnutého v Zmluve o vykonávaní časti úloh riadiaceho orgánu sprostredkovateľským orgánom č. 22/2015/5.1 zo dňa 13. apríla 2015 v platnom znení

poštová adresa: Slovenská agentúra životného prostredia  
Sekcia fondov EÚ  
Karloveská 2  
841 04 Bratislava

(ďalej len „**Poskytovateľ**“)

## 1.2. **Prijímateľ:**

názov : Obec Svodín  
sídlo : Hlavná ulica 1117/1, 943 54 Svodín  
Slovenská republika  
zapísaný v : -  
konajúci : Gabriel Vígh, starosta  
IČO : 00 309 281  
DIČ : 2020412713

(ďalej len „**Prijímateľ**“ a spolu s „**Poskytovateľom**“ aj ako „**Zmluvné strany**“)

## 2. PREDMET DODATKU

2.1. Zmluvné strany sa v zmysle článku 6. ZMENA ZMLUVY odsek 6.12 a 6.13 Zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku č. **OPKZP-PO1-SC111-2016-10/29** v platnom znení (ďalej len „*Zmluva o poskytnutí NFP*“) z dôvodu aktualizácie *zmluvy*, Prílohy č. 1 *Zmluvy o poskytnutí NFP* Všeobecné zmluvné podmienky k Zmluve o poskytnutí nenávratného finančného príspevku (ďalej len „*VZP*“) a Prílohy č. 4 *Zmluvy o poskytnutí NFP* Finančné opravy za porušenie pravidiel a postupov obstarávania dohodli na zmene *Zmluvy o poskytnutí NFP* nasledovne:

2.1.1 Čl. 2 PREDMET a ÚČEL ZMLUVY *zmluvy* sa dopĺňa o nový odsek 2.11 v znení :

*„NFP nemožno poskytnúť Prijímateľovi, ktorý má povinnosť zapisovať sa do registra partnerov verejného sektora podľa zákona č. 315/2016 Z. z. o registri partnerov verejného sektora a o zmene a doplnení niektorých zákonov a nie je v tomto registri zapísaný. Pokiaľ Prijímateľ ani na základe výzvy Poskytovateľa nezabezpečí zápis, porušenie povinnosti zápisu do registra partnerov verejného sektora sa bude považovať za podstatné porušenie Zmluvy o poskytnutí NFP a Prijímateľ je povinný vrátiť NFP alebo jeho časť v súlade s článkom 10 VZP. Do času zápisu Prijímateľa do registra Poskytovateľ nie je povinný poskytovať plnenie podľa Zmluvy o poskytnutí NFP.“*

2.1.2 Čl. 5 OSOBITNÉ DOJEDNANIA ods. 5.2 písm. c) zmluvy sa mení a znie nasledovne:

*„Poistenie pokrývajúce poistenie majetku nadobúdaného alebo obstaraného alebo zhodnoteného v súvislosti s Realizáciou hlavných aktivít Projektu, ktorý je zahrnutý v Žiadosti o platbu, ako aj poistenie majetku, ktorý je zálohom v zmysle platného záložného práva v prospech Poskytovateľa, a to za podmienok a spôsobom stanoveným v článku 13 ods. 2 VZP.“*

2.1.3 Čl. 5 OSOBITNÉ DOJEDNANIA ods. 5.5 zmluvy sa mení a znie nasledovne:

*„Ak v rámci Projektu na základe výslovného povolenia Poskytovateľa dochádza k dodaniu tovarov, poskytnutiu služieb alebo vykonaniu stavebných prác po uhradení Preddavkovej platby Prijímateľom Dodávateľovi, spôsob a lehoty dodania, poskytnutia alebo vykonania plnenia vyplývajú zo zmluvy uzavretej medzi Prijímateľom a Dodávateľom, pričom tieto nesmú byť v rozpore s pravidlami stanovenými Poskytovateľom v Právnych dokumentoch (napr. v Príručke pre Prijímateľa).“*

2.1.4 Čl. 6 ZMENA ZMLUVY ods. 6.3 písm. d) zmluvy sa mení a znie nasledovne:

*„týkajúcej sa Začatia realizácie hlavných aktivít Projektu, ak Prijímateľ nezačne s Realizáciou hlavných aktivít Projektu do 3 mesiacov od prvého kalendárneho dňa príslušného mesiaca uvedeného v Prílohe č. 2 Zmluvy o poskytnutí NFP, resp. od presne určeného kalendárneho dňa príslušného mesiaca podľa Prílohy č. 2 Zmluvy o poskytnutí NFP, pokiaľ je Začatie realizácie hlavných aktivít Projektu určené v Prílohe č. 2 Zmluvy o poskytnutí NFP presným kalendárnym dňom v príslušnom mesiaci,“*

2.1.5 Čl. 6 ZMENA ZMLUVY ods. 6.8 zmluvy sa mení a znie nasledovne:

*„V prípade, ak Prijímateľ vo vzťahu k povinnosti požiadať o zmenu Zmluvy o poskytnutí NFP pred uplynutím doby troch mesiacov od prvého kalendárneho dňa príslušného mesiaca uvedeného v Prílohe č. 2 Zmluvy o poskytnutí NFP, resp. od presne určeného kalendárneho dňa príslušného mesiaca podľa Prílohy č. 2 Zmluvy o poskytnutí NFP, pokiaľ je Začatie realizácie hlavných aktivít Projektu určené v Prílohe č. 2 Zmluvy o poskytnutí NFP presným kalendárnym dňom v príslušnom mesiaci, podľa odseku 6.3 písm. d) tohto článku:*

- a) *porušil uvedenú povinnosť, teda nepožiadal v stanovenej dobe o zmenu Zmluvy o poskytnutí NFP, ide o podstatné porušenie povinností Prijímateľa vyplývajúcich pre neho zo Zmluvy o poskytnutí NFP,*
- b) *neporušil uvedenú povinnosť, Poskytovateľ mu poskytne dodatočnú lehotu nie kratšiu ako 20 dní na Začatie realizácie hlavných aktivít Projektu. Ak v dodatočnej lehote nie je Poskytovateľovi doručené Hlásenie o začatí realizácie hlavných aktivít Projektu, z ktorého nepochybne vyplýva, že Prijímateľ začal Realizáciu hlavných aktivít Projektu, takéto opomenutie Prijímateľa predstavuje podstatné porušenie jeho povinností vyplývajúcich pre neho zo Zmluvy o poskytnutí NFP.“*

- 2.2 Pôvodná Príloha č. 1 Všeobecné zmluvné podmienky k Zmluve o poskytnutí nenávratného finančného príspevku Zmluvy o poskytnutí NFP sa ruší a nahrádza sa novou Prílohou č. 1 Všeobecné zmluvné podmienky k Zmluve o poskytnutí nenávratného finančného príspevku Zmluvy o poskytnutí NFP, ktorá tvorí neoddeliteľnú súčasť tohto Dodatku.
- 2.3 Pôvodná Príloha č. 4 Finančné opravy za porušenie pravidiel a postupov obstarávania Zmluvy o poskytnutí NFP sa ruší a nahrádza sa novou Prílohou č. 4 Finančné opravy za porušenie pravidiel a postupov obstarávania Zmluvy o poskytnutí NFP, ktorá tvorí neoddeliteľnú súčasť tohto Dodatku.
- 2.4 V prípade, ak Prijímateľ do nadobudnutia účinnosti tohto Dodatku začal s realizáciou hlavných aktivít projektu, povinnosť uvedenú v čl. 8 ods. 2 VZP je povinný splniť do 80 pracovných dní od nadobudnutia účinnosti tohto Dodatku.

### 3. OSTATNÉ A ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

- 3.1. Ostatné ustanovenia Zmluvy o poskytnutí NFP, ktoré nie sú týmto Dodatkom dotknuté, zostávajú nezmenené a účinné v doterajšom znení.
- 3.2. Tento Dodatok nadobúda platnosť dňom jeho podpisu Zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia Poskytovateľom v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády Slovenskej republiky.
- 3.3. Tento Dodatok tvorí neoddeliteľnú súčasť Zmluvy o poskytnutí NFP.
- 3.4. Tento Dodatok je vyhotovený v troch (3) rovnopisoch, z ktorých dostane Prijímateľ jeden (1) rovnopis a dva (2) rovnopisy dostane Poskytovateľ.
- 3.5. Zmluvné strany vyhlasujú, že si text tohto Dodatku riadne prečítali, jeho obsahu a právnym účinkom z neho vyplývajúcim porozumeli a ich zmluvné prejavy sú dostatočne slobodné, jasné, určité a zrozumiteľné. Podpisujúce osoby sú oprávnené k podpisu tohto Dodatku a na znak súhlasu ho podpísali.

Za Poskytovateľa v Banskej Bystrici dňa: ..... Za Prijímateľa v ..... dňa:.....

.....  
Ing. Martin Lakanda, generálny riaditeľ  
Slovenská agentúra životného prostredia

.....  
Gabriel Vígh, starosta  
Obec Svodín

Pečiatka:

Pečiatka:

**Prílohy :**

Príloha č. 1 Všeobecné zmluvné podmienky k Zmluve o poskytnutí nenávratného finančného príspevku *Zmluva o poskytnutí NFP*

Príloha č. 4 Finančné opravy za porušenie pravidiel a postupov obstarávania *Zmluva o poskytnutí NFP*